

32003R2309

L 342/21

EIROPAS SAVIENĪBAS OFICIĀLAIS VĒSTNESIS

30.12.2003.

**KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 2309/2003****(2003. gada 29. decembris),****ar ko groza Padomes Regulas (EK) Nr. 517/94 III B, IV un VI pielikumu attiecībā uz tekstilizstrādājumu kvotām 2004. gadam**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1994. gada 7. marta Regulu (EK) Nr. 517/94 par kopīgiem noteikumiem tādu tekstilizstrādājumu ievadumiem no attiecīgām trešām valstīm, uz kuriem neattiecas divpusējie nolīgumi, protokoli vai citas vienošanās, vai arī citi īpaši Kopienas ieviešanas noteikumi <sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 5. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Ar Regulu (EK) Nr. 517/94 noteikti daudzuma ierobežojumi gadā dažiem Serbijas un Melnkalnes, kā arī Ziemeļkorejas izcelsmes tekstilizstrādājumiem.
- (2) No 2004. gada 1. maija Eiropas Savienībā būs 10 jaunas dalībvalstis. Pievienošanās akta 6. panta 7. punkts paredz, ka jaunajām dalībvalstīm jāpiemēro kopēja tirdzniecības politika attiecībā uz tekstilizstrādājumiem un ka jāpielāgo daudzuma ierobežojumi, ko Kopiena piemēro tekstilizstrādājumu un apģērbu ievadumiem, ņemot vērā jauno dalībvalstu pievienošanu Kopienai. Tāpēc jāpielāgo daudzuma ierobežojumi, ko piemēro atsevišķu tekstilizstrādājumu ievadumiem no trešām valstīm paplašinātajā Kopienā, iekļaujot ievadumus uz 10 jaunajām dalībvalstīm. Šajā sakarā jāizdara grozījumi dažos Regulas (EK) Nr. 517/94 pielikumos.
- (3) Ieteicams izmantot daudzumu grozīšanas metodiku, kurā ņemts vērā tradicionālais ievadumu apjoms uz jaunajām dalībvalstīm, lai koriģētu jaunus kvotu apjomus. Vēsturisko plūsmu adekvātu noteikšanu nodrošinātu formula,

kurā iekļauts vidējais ievadumu apjoms no trešām valstīm uz 10 jaunajām dalībvalstīm pēdējo trīs gadu laikā, kas koriģēts proporcionāli laikam. 2000. līdz 2002. gads ir izvēlēti kā visnozīmīgākie gadi, jo tie atspoguļo jaunāko pieejamo informāciju par 10 jauno dalībvalstu tekstilizstrādājumu un apģērbu ievadumiem.

- (4) Tāpēc, lai norādītu 2004. gadam piemērojamos kvotu apjomus, jāgroza Regulas (EEK) Nr. 517/94 III B, IV un VI pielikums. Sīki izstrādāti noteikumi, kas reglamentē 2004. gada kvotu sadalījumu, ir izklāstīti Komisijas 2003. gada 29. decembra Regulā (EK) Nr. 2308/2003 par to tekstilizstrādājumu kvotu pārvaldīšanu, kas 2004. gadam noteiktas saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 517/94 <sup>(2)</sup>.
- (5) Tādēļ attiecīgi jāgroza Regula (EK) Nr. 517/94.
- (6) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar atzinumu, ko sniegusi Tekstilpreču komiteja, kas izveidota ar Regulas (EEK) Nr. 517/94 25. pantu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*

Regulas (EK) Nr. 517/94 III B, IV un VI pielikumu groza, kā paredzēts šīs regulas pielikumā.

*2. pants*

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2003 gada 29. decembrī

Komisijas vārdā —

Komisijas loceklis

Pascal LAMY

<sup>(1)</sup> OV L 67, 10.3.1994., 1. lpp., kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 1484/2003 (OV L 212, 22.8.2003., 46. lpp.).

<sup>(2)</sup> OV L 342, 30.12.2003., 13. lpp.

## PIELIKUMS

Regulas (EK) Nr. 517/94 III B, IV un VI pielikumu groza šādi.

1. Ar šādu pielikumu aizstāj III B pielikumu:

“III B PIELIKUMS

**Kopienas noteiktie daudzuma ierobežojumi gadā, kas minēti 2. panta 1. punkta ceturtajā ievilkumā**

**Serbija un Melnkalne <sup>(1)</sup>**

Kategorija	Vienība	Daudzums
1	tonnas	2 350
2	tonnas	2 853
2a	tonnas	645
3	tonnas	312
5	1 000 gabali	1 326
6	1 000 gabali	594
7	1 000 gabali	311
8	1 000 gabali	1 109
9	tonnas	292
15	1 000 gabali	460
16	1 000 gabali	232
67	tonnas	244

<sup>(1)</sup> Izņemot Kosovu, kā definēts Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes 1999. gada 10. jūnija Rezolūcijā Nr. 1244.”

2. Ar šādu tekstu aizstāj IV pielikumu:

“IV PIELIKUMS

**3. panta 1. punktā minētie Kopienas noteiktie daudzuma ierobežojumi gadā**

**Ziemeļkoreja**

Kategorija	Vienība	Daudzums
1	tonnas	128
2	tonnas	150
3	tonnas	81
4	1 000 gabali	289
5	1 000 gabali	188
6	1 000 gabali	218
7	1 000 gabali	97
8	1 000 gabali	302
9	tonnas	71
12	1 000 pāri	1 308
13	1 000 gabali	1 509
14	1 000 gabali	154
15	1 000 gabali	175
16	1 000 gabali	88
17	1 000 gabali	61
18	tonnas	61
19	1 000 gabali	411

Kategorija	Vienība	Daudzums
20	tonnas	142
21	1 000 gabali	3 416
24	1 000 gabali	263
26	1 000 gabali	175
27	1 000 gabali	288
28	1 000 gabali	286
29	1 000 gabali	120
31	1 000 gabali	293
36	tonnas	95
37	tonnas	378
39	tonnas	51
59	tonnas	466
61	tonnas	40
68	tonnas	120
69	1 000 gabali	184
70	1 000 gabali	270
73	1 000 gabali	149
74	1 000 gabali	133
75	1 000 gabali	39
76	tonnas	120
77	tonnas	14
78	tonnas	184
83	tonnas	54
87	tonnas	8
109	tonnas	11
117	tonnas	51
118	tonnas	23
142	tonnas	10
151A	tonnas	10
151B	tonnas	10
161	tonnas	152"

3. Regulas VI pielikumu aizstāj ar šādu.

“VI PIELIKUMS

**PĀRVADĀJUMI IZVEŠANAI PĀRSTRĀDEI**

**Kopienas noteiktie daudzuma ierobežojumi gadā, kas minēti 4. pantā**

**Serbija un Melnkalne <sup>(1)</sup>**

Kategorija	Vienība	Daudzums
5	1 000 gabali	1 501
6	1 000 gabali	4 457
7	1 000 gabali	2 190
8	1 000 gabali	4 936
15	1 000 gabali	2 576
16	1 000 gabali	1 374

<sup>(1)</sup> Izņemot Kosovu, kā definēts Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes 1999. gada 10. jūnija Rezolūcijā Nr. 1244. ”